

самапомач

Беларуская
Военрэспубліка
Гаспадарчая
Часопісъ

РД.

Год IV.

Вільня, Жнівень 1935 г

№ 8.

Хай злыдні над намі,
скрыточую зубамі
Любі сваю ніву, свой
край,

I, колькі ёсьць слы,
да самай майлы
Ары, бафануй,
засяявай!..

ЯНКА КУПАЛА.



Усе вялікія па-
дзеі нафодаў і ўсе цы-
вілізацыі былі ство-
раныя дабравольнымі
стафаніямі аўядна-
ных людзей... самапо-
мачу.

Джордж РЭССЭЛЬ
(Ірландзец)



З Ъ М Е С Т № 8 (37).

Бач.

| | |
|--|----|
| 1. Kooperatyūna - haspadarskija naviny | 53 |
| 2. Першая работа — падлужчыць аржышча. | 54 |
| 3. U spravie rachunkavodzta. | 54 |
| 4. Па жніве сяўба. | 55 |
| 5. Zakon ab pieraacency hruntoў | 56 |
| 6. Сеймо пасъляжніўвая мешанкі! | 57 |
| 7. Жыта як зялёная паша. | 58 |

Бач.

| | |
|---|----------|
| 8. Лепшае на плем, горшает — на продаж | 58 |
| 9. Як даглядаць кураняты ў непагадзь. | 59 |
| 10. Як зьбіраць грыбы і што з іх рабіць? | 59 |
| 11. Аграрна-коопэратыўная палітыка бу- дучыні. | 60 |
| 12. Наша пошта | на вока. |

Ceny ū Vilni

2.VIII.35. Ceny za 100 kilohram.

Zbožža.

(Pry kupli—prodažy).

| | |
|---------------------------------|-------------|
| Pšanica | 17.50 |
| Muka pšaničnaja | 19.10—29.25 |
| Muka, žytniaja da 55% | 22.50 |

(Ceny z papiarednich dzion)

| | |
|-----------------------------------|-------------|
| Žyta | 11.00—12.00 |
| Avios | 13.00—14.45 |
| Pšanica | — |
| Muka pšaničnaja | 13.00—19.00 |
| Muka žytniaja da 55% | 22.50—23.00 |
| Muka žytniaja da 65% | 19.00—19.50 |
| Muka žytniaja sitkovaja | 14.00—15.00 |
| Muka žytniaja razovaja | 14.50—15.00 |
| Muka žyt. da 82% (typ vajskovy) | 16.00 |

| | |
|----------------------------|-------|
| Makuchi lannya | 17.00 |
| " soniečnikavyja | 17.00 |
| " repakavyja | 13.00 |
| " kanaplanyja | 11.00 |

Małočnaje za 1 kilo (31.VII.35.).

| | |
|--|-----------|
| Masla najlepšaje, za kilo ū hurcie | 2.20—2.30 |
| " " " u detalu | 2.60 |
| Masla stałovaje (II kat.) za kilo ū hurcie | 2.05—2.15 |
| " " " u detalu | 2.40 |
| Syr ementalski (švajc.) za kilo ū hurcie | 2.80—2.90 |
| " " " " " u detalu | 3.50 |

| | |
|--|------------|
| Syr litoūski, za kilo ū hurcie | 1.45—2.10 |
| " " " u detalu | 1.60—2.60 |
| Jajki, kapa | 3.60—4.50 |
| " štuka | 7—8½ hraš. |

Ceny na pravincy

(Za 100 kilo, ad 15 da 30.7.35).

U Braslavie:

| | |
|-------------------------------------|------------|
| Žyta | 7.70—8.20 |
| Pšanica | 9.00—10.00 |
| Jačmien | 9.00—9.50 |
| Avios | 8.00—8.50 |
| Bulba | 4.20—4.80 |
| Siena | 3.50—4.00 |
| Kanušyna | 3.80—4.20 |
| Švini (za kilo žyv. vahi) | 0.50—0.55 |
| Masla za kilo | 1.20—1.50 |
| Jajko za štuku | 3—3½ hr. |

U Maładečnie:

| | |
|-------------------------------------|------------|
| Žyta | 9.00—9.30 |
| Jačmien | 9.50—10.00 |
| Avios | 9.50—0.20 |
| Bulba | 6.00—7.00 |
| Siena | 4.00—5.00 |
| Švini (za kilo žyv. vahi) | 0.45—0.50 |
| Masla za kilo | 1.60—2.00 |
| Jajko, za štuku | 4—5 hr. |

(Pracia bładzi na 3-ciąj bačynie vokładki)

Чытайце самі і сярод знаёмых пашырайце адзіны ў нас гаспадарскі часапіс

„Самапомач“

„Самапомач“ выходзіць рэгулярна што месяц чацверты ўжо год і зьяўляецца найтанейшай гаспадарчай газэтай.

Зъмест «Самапомачы» ў гэтым 1935 годзе значна павялічаны ў аддзеле сельскай гаспадаркі, дзе часцей падаюцца рады аб польнай гаспадарцы, жывёла-гадоўлі, садоўніцтве, агародніцтве і земляробскай эканоміцы.

Падпісная цана на адзін экзэмпляр, разам з паштовай перасылкай: на год 3. зл., на паўгода — 1.75, заграніцу — ўдвая даражэй. Цана асобнага нумару 40 гр. Коопэратывы, гурткі і прыватныя асобы, што выпісваюць на адзін адрэс найменш 10 экзэмпляраў „Самапомачы“ (камплект), плацяць за экзэмпляр толькі 1.20 зл. за 10 экз. 12 зл. Грошы на «Самапомач» пасылаць на чэкаве коントо інж. Клімовіча у П.К.О. № 180.485, а ўсякія пісьмы — на адрэс:

Redakcyja „Samapomač“, Vilnia, Połackaja vul 9 4
(Wilno, Połocka 9—4).

Рэдакцыя адчынена ў аўторкі і пятніцы ад 9-ай да 12-ай гадз. днія.

Samapomač

BIEŁARUSKI
KOOPERATYŪNA - HASPADARSKI
ČASAPIS.

Adres:
VILNIA (Wilno), Połackaja vul. 9—4.

Самапомач

Hod IV.

Vilnia, Žnivieň 1935 h.

Nr. 8 (37).

Kooperatyūna-haspadarskija naviny.

Ci dačakajemsia zvarotu? — Na adbytym sioleta ūsiesajuznym žježdzie polskaha sajuzu spažyv. kooperatyvaū „Społem“ u Varšavie, vyjaśniłasia, što sajuz za hod mieū čystaj nadvyžki 52.900 zł.

Heta nadvyžka, peúna-ž, sama saboj nia vyrasla. Na jaje złažylisia „abryuki“ z tych kooperatyveū, jakija chočki-niachočki siahońnia da „Społemu“ musiać naležać. Da hetaha sajuzu naležać, jak viedama, i kooperatyvy biełaruskija, jakija da siahońnia nia majuć svajho sobskaha sajuzu, jak heta majuć u Polščy: palaki, ukraincy, niemcy i žydy.

Polskija kooperatyvy, što naležać da „Społemu“, ad svaich układaū dastajuć zvarot, kalinia ū formie hrašovaj ci tavarovaj, dyk u formie roznych pramysłowych ustanoū (fabryk, młyńou), jakija pierarablajuć ichny-ž syrec i daļuć zarabotak miascovym ludziam. Na biełaruskich abšarach „Społem“ zahnieždziūsia ūžo bolš jak 10 hadoū i dahetul niejak nia čuvać, kab žbiraūsia budavać tut niejkaje padobnaje pradpryjemstva. Usia haspadarčaja palityka polskaha „Społemu“ na biełaruskich ziemiach niejak nadta napaminaje kolonialny vyzysk: nasadžvaje i ūtrymlivaje svaje placoūki na čužym nacyjanalna abšary na toje, kab tolki stul vypampowyvać hroš i ničoha nia robić na toje, kab pamahčy hety hroš utrymać; ab „napamoūrańi“ i havaryć niamu što. Nia budziem hałastoūnymi. Na polskich abšarach „Społem“ pabudavaū i ūtrymoūvaje vializarnyja fabryki: u Kielcach — fabryka myła, pasty i h. d., u Włocławku — fabryka cukierkaū, u Sokołowie Podlaskim — mlyn i h. d. Pa hałovach społemaūskich dziejačou łunaje dumka pabudavańnia sobskaj cukroūni, jakaja taksa-ma nia stanie na abšary biełaruskim.

A što i kali nam?

Pradstaŭniki biełaruskich kooperatyvaū na akružnych konferencyjach pavinnu damahacca, kab investycyjny plan sajuzu pryniaū pad uva-hu i abšary biełaruskija. — U kooperacyi ab-vezvaje prava zvarotu, a nie kolonialnaha vyzysku.

Uhodki P. Prakapoviča (29. VI. 1775 — 22.III.1850). Ukrainskija, a za imi i pčalary ūsia-ho ūsvetu sioleta abchodziąc 160-yja uhodki naradzinaū i 85-yja uhodki śmieri hienjalna-ha ukrainskaha pčalara P. Prakapoviča. Z

imiem jubilata ūsiazany vynachad: 1. 1-ha ū ūciecie składanahā vulla; 2. dzieraūlanaj kratki; 3. pieršaje planovaje ražviadzieńnie miadadajnych raślin; 4. ustanaūleńnie, što ū vuloūni razam nia možna ūstaūlać bolš 120—150 vulloū pčol; 5. ustanaūleńnie płoščy hniazdovaj ramki na 1.300 kv. cm. i mnoha mnoha inšykh výnachadaū i spaściarohaū. — Radziūsia i pamior Prakapovič u Čarnihaūščynie, u s. Myčenki, Kanatopskaha pav. Umirajučy pakinuū pasiek, u jakoj bylo da 10.000 vulloū. — Sučasnyja ukrainskiye pčalary, dla ūšanavańnia pamiaci svajho vialikaha patrona dumajuć sarhaniza-vać Daśledčy Pčalarski Instytut im. P. Praka-poviča.

35 hadoū pracy ū kooperacyi končyū sioleta viedamy polski hramadzki i kooperatyūny dziejač ks. V. Bliziński. Krakaūskaja Akademija Navuk z hetaj nahody pryznała ju-bilatu hrašovuju naharodu ū sumie 10.000 zł.

Ks. V. Bliziński wielmi zasłužūsia dla polskaj kooperacyi ū hranicach b. Rasicie: ion z samaha moładu asieū u biednaj, apuščanaj vioscy Lisków, i niautomnaj pracaj davioū he-tu viosku da stanu prykładnaha dabrabytu.

1 hroš na litr. Mnoha pišacca i havo-rycca ciapier ab novaj polskaj haspadarčaj palitycy, jakaja maje byccam namier padniać ceny na roznyja pradukty žyviołahadoūli. Jak tam budzie z hetaj padvýzkaj dalej — nia viedama. Cikavyja ludzi adnak užo abrahá-vali, što małako „padyjmiecca“ ū canie za adzin litr až na 1 hroš: „vialikaja paciecha“.

Naharody dla hadaūcoū koniaū. Ad 25 krasavika da 23 traūnia (maja) siol. na abšary Vilenskaj Ziemiarskaj Pałaty (Vilenščyna i Navahradčyna) bylo sarhanizavana 17 vysta-vak daroslych koniaū i żarabiat-adnahodak. Metaj vystavak bylo zaachvočvańnie sianan da starannaj hadoūli koniaū i zatrymańnie pašy-ranaha zabivańnia żarabiat dziela skurak. Uła-śnikam adznačanych koniaū i żarabiat razda-na bylo jak naharody 4.155 zł. Treba pry he-tym viedać, što pavodle rasparadžeńnia Dy-rekcyi Remontu Koniaū, naharody poūnašciu vypłačvajucca tolki tym hadaūcom, jakija naj-mienč try miesiacy prad vystaükaj byli siabrami miascovych hurtkoū (kołaū) dziela hadoūli koniaū.

Niačuvanaje hradabičcie naviedała ū druhoj pałovie lipnia Vaŭkavyski paviet, pa-rabiūšy asabliwa vialikija škody ū hminach: Roš, Ciareški i Niščibava (papolsku — Mścibów).

Сельская гаспадарка.

Першая работа — падлушчыць аржышча.

Убогая глеба беларускіх зямель вымагае ад нашага гаспадара-земляроба ўмелай і ў час праведзенай падрыхтоўкі яе пад усякія пасевы. Тым больш, што суроўы клімат наш вельмі скарочвае пару ўсякіх працаў на ральлі ў полі. А бяз гэтага „наша поле дрэнна родзіць“.

Клімат палепшыць, злагодзіць, чалавек ня можа; але можа ён адпаведна абраўці глебу і гэтым самым павялічыць ураджай з яе.

Каб добра абраўці глебу, трэба застасаваць два правілы, якія не вымагаюць ніякіх выдаткаў і таму ўсякаму даступны. Першае правіла — не пазыніца; другое — працу разлажыць так, каб папярэдняя аблігала наступную.

Гаспадарчы год у земляробстве прынята рахаваць ад жніва. Поль па жніве можа астасцца нейкі час пад аржышчам толькі ў мокрую пагоду. Як толькі зямля пад аржышчам прачахне (ня лепіца), яе трэба заразжа мелка ўзараць, падлушчыць (зябліць). Гэта ёсьць першая і канешная праца пры абраўлянні глебы; асабліва — глебы цяжэйшай.

Нашто гэта робіцца?

Робіцца гэта дзеля таго, каб утрымаць у глебе патрэбную, вонкакі і гэтым самым захаваць гэту глебу ў нязыбітай крупчатай будове (у дробкох). Малое хоць-бы толькі спазненіне з зябленінем аржышча бывае ўжо прычынай засушвання глебы на скрынку, каторая паслья ніякай снасьцю не даецца дакладна раскрышыць.

Узараныя ськібы аржышча таксама ня можна пакінуць на востра — іх трэба зарэжа прыбаранаваць. На востра ўзаранае аржышча можна пакінуць незабаранаваным толькі тады, калі зямля вонкавая (вільготная) і мажыцца калі зубоў бараны: трэба тады з баранаваньнем пачакаць, пакуль зямля на гэтулькі прасохне, каб ня мазалася.

Сама падлушчаная плугам і прыбаранаваная ськіба ральлі пры гэтым, праўда, высахне; але яна сабой заслоне (заслоніць) глебу і не пазволе, каб з яе выпароўвалася вада, а сама глеба ссыхалася на больш ці менш цвёрду скрынку. Ясна, што чым цянейшы пласт зямлі аддасца на гэткае высыханіне, тым лепш. Дзеля гэтага падлушчываць аржышча трэба як толькі можна мягчэй (3 цалі).

Падлушчаньнем заслоненае і гэтым самым ад высыхання абароненае аржышча

U sprawie rachunkavodztva.

Cikavuju sprawu zakranała „Samapomač“ letaš i sioleta ū m-cy červieni. Maju na dumcy rachunkavodzta. Skoda tolki, što sprawa heta niejak musić nie znachodzie šyrejšaha posłuchu, kali ab jej prychodzicca pačuc' usiaho adzin raz na hod. Hetak bylo letaš, a bajušia kab nia stałasia i sioleta. I tamu rašajusia zabrać hołas u hetaj sprawie, choć viero mocna, što jośc u nas ludzi, jakija patrapili-b ab hetym pisać lepš. Pakul jany adnak mauchač, chaču vyskazać svaje dumki ja, haspadar-praktyk, što siedziačy na 6-cihektarovym chutary, piać hod užo viadu haspadarskaje rachunkavodzta i haspadaruju tak, što choć nia maju zbytkau, to adnak nia znaju i biady, jakoj kruhom nas poúna.

Značeńnie i patrebu rachunkavodzta ū haspadarcy ja dakazavač tut nia budu: dobra heta pakazana bylo ū „Samapomačy“. Chaču zaznačyč tut tolki, što, rachujučsia z roūniem ahulnaj ū nas ašviety, uvažaū-by za kaniesnaje pačynač rachunkavodzta nia zrazu ū adumyslovych knihach, bo heta farmalnaśc naša ha čałavieka časta pužaje. Naš čałaviek baica za hetu sprawu bracca, bo jamu zdajecca, što da takich knih treba „pisara“, dy što Jon sam na heta nia maje ani času, ani advahi.

Vot-ža choć hetkaje razumieńnie spravy i abmylkovaje, to jaho adnak možna razumieć i z im kaniesna treba rachavacc. Jak-ža tady być?

Nie chaču nikomu nakidać svajho pierakanańnia; chaču tolki raskazač, jak ja „ūciahnūsia“ ū rachunkavodzta. Ja nia braūsia taksama adrazu za adumysnyja buchhalterski ja knihi, a pačynaū z viadzieńia zvyčajnych haspadarskich zapisak, u kalendary. A kali tam nie chapała miesca — pieraniossia ū sšytok, spašty z arkušoū čystaj papiery linavanaj u kletku. U hetki kalendar-sšytok ja zapisvaū spačatku takija manienty, jak dzień, u jaki pabiehała karova, śvinia, aviečka i h. d., kali, kolki, dzie i jakoha vysiejena bylo ziarnia i kolki sabrana, kolki skormlena, pradana, jak i dzie pahnojena. Kolki zaniało času ūzarańnie, zabaranavańnie i naahuł abrableńnie tej ci inšaj niuki pola. Taksama padrachoūvau i zapisvau, kolki časii i siły (čałaviek) treba bylo na toje, kab uradžaj z pola sabrać. Tut-ža zapisvau usie svaje prychody i usie raschody. Z časam u takija-ž zapiski zapisvalisia zaciemki i ab pahodzie, ab časie siauby, žniva, kašby; a pašla—i usie važniejšya zdareńni ū haspadarcy.

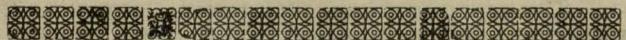
Na pačatku ūsio heta zdajecca niacikavym, nudnym. Asabliva niebiašpiečnym byva-

заўсяды будзе давацца дакладна вырабляць пад наступную сяўбу. Наадварот, аржышча, у пару не падлушчанае, з часам гэтак зьбіваецца і высыхае, што яго ня можна ў пару належна вырабіць і таму ўраджаі бываюць у нас, нават на добрых глебах, ніжэй сярэдніх.

Усё вышэй сказанае змушае земляроба стасаваць у вырабляныні глебы гэткі падрак:

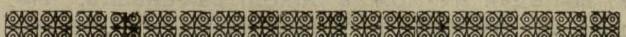
Зразу па жніве збожжа, снапы зьвесыці ў адно месца, а аржышча як можна мягчэй падлушчыць (узараць) і прыбаранаваўшы яго або пакінуць вольна стаяць, або засеяць пажніўнымі расылінамі, аб чым мова ніжэй. Ні ў якім выпадку ня можна пакідаць незаранага аржышча „на пашу“: марная гэта паша, коратка яна трывае, а ў дадатку — на неўзараным аржышчы свабодна абходзіць і разъвіваецца высыпанае зерне ўсякага пустазельля (травы), якое не дae адпачынку глебе і высмоктывае яе.

Дзеля таго аржышча трэба адразу падлушчыць.



Ці Вы ўжо аплацілі падпіску на „САМАПОМАЧ“ на II-юе паўгодзьдзе?

№ конта П.К.О. 180.485.



je, kali adzin-druhi rasched čałaviek prapuście: tady i chacieū-by zapisać, dy ūžo nia pamiataje. Tut pamahaje tolki čviordaja pastanova, što „viaści rachunki budu — i kaniec!“

Za rabotu takuju najlepš bracca ūviečary, pa ceļadziennaj pracy, a taksama ū ſviata. Z uļasnaha došledu čvierdžu, što treba pry hetym siabie na pačatak nałamać, až pakul nia ūvojdziecca ū prvyčku.

Jak prajšoū hod, ja na adnym asobnym arkušy vypisaū usio, što mnie dało pole, na druhim — usio što daū chleū, na trećim — pčoly i h. d. Hetak sama ja abrachavaū, kolki vydatkaū (u hrašoch i ū pracy) mnie kaštavała kožnaja halina pracy. Viedajučy prychody i viedajučy raschody, mnie možna było ūžo vyrachavać, što ū haspadarcy aplačvajecca, a što jaje žjadaje.

Hetki pierahlad haspadarki staūsia mahčymym tolki dziakujučy haspadarskim zapiskam.

Manie ūšio heta velmi zacikaviła i zaachvociła da dalšaj pracy ū hetym-ža kirunku. U mieru taho adnak, jak rasło zdavaleńie z pracy zrobленaj i zaciakauleńie da budučyni, prychodziła i śviedamaść, što dla dakladnaha ablicheńia haspadarki treba adrazu viaści zapiski ū naležnym paradku, numarujučy kožny zapis i abaznačajučy jaho asobnaj dataj (dzień, miesiac, hod). Hetkaje viadzieńie zapiski

Па жніве — сяўба.

Важная гэта рэч — добра сабраць з поля ўраджай. Але важнейшым мусіць будзе прыгатаванье ўраджаю на год наступны, бо „што пасееш тое й пажнеш“. Аб гэтым трэба памятаць прад кожнай сяўбой, а асабліва прад сяўбой азімага збожжа, якога ў нас высейваецца найбольш.

Першае тут месца займае жыта. Удаецца яно ня толькі на добрай глебе, але нават і на вельмі слабай, aby толькі ня была падмоклай. У севазвароце, пры звычайнай трохпалёўцы, жыта найлепш ідзе па папары; пры трохпалёўцы зьлепішанай — па канюшыне і наагул кармовых мешанках (віка, сэрадэля), а також па лубіне. Можа такожа йсьці жыта і само па сабе, але гэта ў выпадку толькі крайний канешнасці. Горш даваць жыта па пшаніцы ці ячменю і найгорш — па аўсе.

На колькі непераборлівае жыта ў прыродных свомасцях глебы, на столькі чуткое яно на спосаб абрабління гэтай глебы: ня любіць глебы съвежа ўзаранай і лішне раздробленай. Таму прад сяўбой жыта трэба даць час, каб поле зъляжалася прынамся тыдзень. Вынятак з гэтага правіла можа быць толькі пры зялёным гнаені: прыараўшы лубін ці сэрадэлю трэба сеяць жыта не чакаючы. З тae-ж самае прычыны ня радзяць сеяць жыта ў бульянішча, бо тут глеба быве вельмі раздробленай.

akazałasia značna lahčejsym, bo adrazu ūklađaūsia paradak, a akramia taho z hetkich zapiskau pry kancy hodu było ūžo značna lahčejsz rabić akančalny padrachunak, bo tut kožny zapis mieū svajo stałaje miesca i jaho možna było lohka znajści.

Pryjmajučy pad uvahu ūšio vyšejskaznaje, ja:

1. Ščyra i mocna zaachvočvaju kožnaha haspadara pakinuć viaści haspadarku na ſlepa i chto tolki ūmieje siak-tak trymać ałavik u rucce, pačać viaści rachunkavodzta;

2. dla tych, chto baicca, što nie patrapić dać sabie rady z vialikimi buchhalteryjnymi knihami, radzū pačać ad zvyčajnych haspadarskich zapiskak. Hetkija zapiski adnak nia možna rabić na asobnych kartačkach papiry — bo pahublajucca — a stała ū adnej i tejža knizie (kalendary-sšytku);

3. chto ūciahniecca ū viadzieńie haspadarčych zapiskak i zrazumieje ich istotu i varataśc, dla taho ūžo budzie adzin tolki krok da viadzieńia sapraūdnaha rachunkavodzta.

Dyk chto ūmieješ trymać u rucce piaro, to pakažy što hetaha piara zaslužyš. Redakcyju „Samapomačy“ prašu, kab i dalej znajomiła i zaachvočvała našych sianan da rachunkavodzta.

H. Ihnatovič.

Жыта мала баіцца ўсякага пустазельля. Але гэта ня знача, каб яго можна было сеяць у ральлю заглушаную пырнікам ці якой іншай сорнай травой. Свежага гнаення хляўным гноем жыта ня любіць; лепш удаецца на полі ў другой і нават трэцій гнойнай сіле; асабліва, калі дадаюцца — хто можа — гнаі штучныя. На лёгкіх, бедных на вапну глебах — 200—300 кілё тамасоўкі, а на глебах сільнейшых (гліна) — 150—250 кілё супэрфосфату. Азотныя ўгнаенныні, найлепш 50 кілё чылійскай салетры на 1 ha, даюцца «на ліст» на вясну, калі жыта толькі што рухне расьці па зімовым адпачынку.

Часу сяўбы жыта раз на заўсяды і для ўсякіх варункаў установіць згары ня можна. Агулам толькі можна сказаць, што на лягчэйшых глебах трэба сеяць раней, а на цажжэйшых — пазней; але ва ўсякім выпадку пазыніца з сяўбой ня можна.

Агульная абмылка нашых гаспадароў земляробаў у тым, што сеюць за густа. На гектар, сеючи з рукі, можна даваць жыта ня больш 160—200 кілограмаў, а з сеялкі — 100—160 кілограмаў. Пры гусьцейшай сяўбе жыта будзе расьці ў салому, але не на зерне.

Аб падбіраныні і прыгатаваныні сяўбовага насеніння тут гаварыць ня будзем, бо „Самапомач“ аб гэтым сёлета ўжо пісала (№ 7). Правілам толькі быць мусіць, каб сяўба была чыстая, здаровая і ўсходлівая. За чужымі, нязнанымі сартамі сяўбы гнацца ня трэба: найлепшым ёсьць той сорт сяўбы, які на нашым грунце ўжо колькі гадоў беспарыўна рос і добра ўдаваўся.

Пшаніца азімая вымagaе глебы значна лепш вырабленай і пагноенай, а да таго — чытай ад травы, глыбокай і не за сухой.

На пяскох не ўдаецца. Больш таксама ад жыта вымagaе пшаніца і цяпла, а дзеля таго яна часта вымірзае. З гэтай так-жа прычыны трэба пшаніцу раней сеяць.

У севазвароце пшаніца таксама больш ад жыта пераборлівая. Найлепш сеяць пшаніцу паслья вікавай мешанкі, скормленай як зялёная паша, а так-же паслья канюшыны і наагул паслья матыльковых расылін і паслья ранній бульбы. Калі-б здарылася канешнасьць сеяць пшаніцу паслья жыта ці ячменю, дык таксама можна; трэба толькі тады глебу сільна пагнаіць штучнымі гнаміні ці нават гноем хляўным. У праціўлежнасьць жыту, пшаніца не баіцца асяданыня ральлі і таму можна яе сеяць на свежа ўзараным полі.

Пшаніца патрабуе сільнага гнаення. Можа яна карыстаць і з свежага гнаення хляўным гноем, але лепш любіць гнаі штучныя. У добрыя часы давалася пад пшаніцу прад сяўбой на гектар 300 кілограмаў супэрфосфату, а вясной, калі пачнеца сам рост, «на ліст» — 50 кілограмаў салетры.

Сеецца пшаніцы на гектар: з рукі — 180 200 кілё, а сеялкай — 140—180 кілё.

Пшаніца больш чуткая ад жыта на ўсякое пустазельле і наагул на хваробы. Таму на падбор сяўбы пшаніцы трэба зварачваць яшчэ большую ўвагу, чым гэта было ў жыту. Небайцеванага насеніння пшаніцы на ўсякім выпадак ня можна ніколі высеяваць. Аб тым, як сяўбовое насенінне байцуецца, глядзі „Самапомач“ № 7—8. 1934 г.

С. Я.



Zakon ab pieraacency hruntoў

Jak užo viedama, 26.III. siol. byť pryniaty ū Polščy novy zakon, pavodle jakoha buduć canicca hruntu i ū našym Krai. Pradbačnaja pieraacenka hruntoў, razam z ustanaūleniem haspadarčych i klimatyčnych akruhoў, zmienić vyšyniu dahetulešniaha padatku ad hrantu. A ū hetym naš čałaviek musić być vielmi zacikaūleny.

Na ustanaūlenie haspadarčych i klimatyčnych akruhoў čałaviek naš nia budzie mieć upłyvu. Ale jon moža mieć upłyū na pierAACENKE hruntoў i z hetaha musić skarystać. Ab składzie acenačnych kamisijs „Samapomač“ užo pisała. Tut tolki dadamo, što acenku paviaj acenačnaj kamisii (hetak zvanaj „Komisji klasyfikacyjnej“) možna abžalavać tolki da kamisii vajavodzkaj. Dalej užo nijakaj žałaby zakon nie pradbačyć. Hetaki paradak pierAACENKI zmušaje kožnaha ūlašnika hrantu na pierad abznajomicca z pastanovami samaha

zakonu, kab viedać što možna i čaho nia možna.

Vot-ža sam zakon ab pieraacency hruntoў davoli karotki, bo składajecca tolki z 13 paragrafaў, z katorych dla ūlašnika hrantu važny pieršyja piać. Rešta dapočni majuć datkavyja rasparadžeńni i instrukcyi.

Zakon uvažaje jak aromy hrunt nia tolki samaje aromaje pole, ale tak-ža pole pad sadami, aharodami, štučnymi pašbiščami i budynkami. Heta znača, što ad ziemi zaniataj budynkami, sadami i h. d. treba budzie płacić toj samy padatak, jak i ad pola zasiejennaha žytam. Što da pašbišča, dyk jany majuć canicca na rouni z aromym polem tolki tady, kali śviedkami, a chibaž i dokumentami, možna budzie dakazać, što jany byli założany za ludzkoj pamiaci.

Sieniącici, jakija choć i słužać viasnoj i ūvosieni za pašbišča, ale zvyčajna skašyvajucca, buduć asenivacca pavodle asobnaj staŭki.

Aromyja hrantu buduć padzieleny na 6 klas: 1-aja — najlepšaja, a 6-ja — najhoršaja. Toje samaje i z sieniąciami. Prydziel hrunt-

Сеймо пасъляжніўныя мешанкі!

Усюды гаворыцца й пішацца, ня толькі ў фахова-земляробскай прэсе, але й у іншай, аб гадоўлі жывёлы, асабліва малочнай, а таксама і аб тым, што гэткая гадоўля аплачваецца. Асабліва шмат пішацца аб гэтым апошнім часам, калі ўрад скасаваў вывозныя прэміі на збожжа (у 1934 г. ўрад выплатіў каля 94 мільёнаў), а цяпер прызначаў гэтыя гроши на ўспамогу гадоўлі хатній жывёлы. На кожным кроку чуем: „Пачынайма палепшываць нашу гадаўляную гаспадарку“!

Знаюць нашы сяляне, ды ня раз мелімагчымасць і пераканацца, што добра ведзеная гадоўля дае йшчэ сякі такі зыск у сялянскай гаспадарцы. Аднак у практицы гэта справа йдзе вельмі марудна. Прычын кепска ведзенай у нас гадоўлі ёсьць досыць. Затрымаюся над аднай і то галоўнай, пайменна: нэд нястачай пашы.

Аб гэтым шмат пішацца. Але нашы сяляне часта і цяпер яшчэ кажуць, што пішыцца, быццам, на тое, каб было напісана, а не на тое, каб яго практична ў гаспадарцы застасовываць... Але далей гэтак быць ня можа. Абавязкам гаспадароў, асабліва цяпер, ёсьць падумаць нэд способамі прыдбання пашы. Маю на думцы пасъляжніўныя мешанкі як зялёную пашу.

Наши гаспадары павінны ведаць, што добра засены пасъляжніўны плод (мешанкі — *рэд.*) мае вялікую вартасць, бо дае магчымасць пратрымаць жывёлу праз восень і тым самым заашчадзіць больш пашы на зіму.

тоў у паасобныя класы будзе мец наўвіеcie tolki hruntu siaredniaj kultury i vydajnasci. Dziela hetaha, kali chto svaju ziamlu naležnym abrableniem i hnajeńiem na stolki palepšyć, što jana budzie davać lepšyja ūradžai, jak takaja-ž ziamla ū susieda, dyk hetki rupny haspadar nia budzie płacić vyšejsaha padatku ad bolšaha ūradžaju, taksama jak nie darujecca padatak tamu haspadaru, jaki svaju ziamlu spustavaǔ.

Niekarysnaj jośc pastanova zakonu ab tym, što hruntu užo zmelioravanyja mohuć być zaličanyja da klasy vyšejsaj.—Ale zmelioravańnie (npr. asušeńie) hrantu pašla ūchodu ū sielu zakonu ab pieraacycy hrantu nia moža być padstavaj da zapisańia hetaha hrantu ū klasu vyšejsuju.

Da hetaha zakonu buduć vydadzieny jšče instrukcyi, jakija aznačać miascovyja nazovy hruntoў, naturalnyja varunki i sposab aceny hetych hruntoў. «Naturalnyja varunki» hruntoў, heta pahoda, vyška nad moram, a tak-ža pachilenaść (na ūschod, zachod i h. d.).

Sienazaci ū zakonie padzieleny tak-ža na

На якіх жа глебах можна сеяць пасъляжніўныя плады на зялёную пашу?

Пасъляжніўныя плады можна сеяць толькі на землях ураджайных ды добра ўпраўленых, галоўным чынам на чарназёмах, на вапністых грунтох ды на лёсавых глінках. На пясковых грунтох сеяцца пасъляжніўны плод толькі на зялёнае гнаеньне.

Высейваць пасъляжніўны плод трэба як найхутчэй пасъля сабранага з поля збожжа. Нават адзін дзень мае тут вялікі ўплыў на колькасць ураджаю.

Аржышча пры гэтым заворываецца на 15 см. і заскародзіцца; пасъля высейваецца зерне і ўзноў прыбываецца лёгка бараной ці нават толькі валачылам.

На добрых землях прыгнойваць ня трэба. Добра аднак зробіць той, хто аржышча зразу крыху зросіць гнойнай жыжкай, зараз прыярэ, прыб'е і пасъля засее.

Мешанкі на зялёную пашу трэба высываць на тых палях, дзе на вясну мае быць засенены авёс, або акопніна ці ўзноў мешанка; ніколі ня можна такія мешанкі сеяць на такіх палёх, каторыя пражнаны пад пасеў азімага збожжа.

Да мешанак на зялёную пашу ня можна дадаваць ячмень: ён, праўда, хутка расце, але сільна выпаражнівае грунт.

Мешанка добраій бывае з вікі, бобіку, з малым дадаткам пялюшкі і польнага гароху. З збожжа добра даць авёс, аленя больш аднай траціны ўсей высейванай мешанкі. На гектар высейваецца 250 кілё. Але не пазніцца! Чым раней, тым лепей. Гэткая мешанка дае ўраджаю 250 мэтр. цэнтн. зялёной пашы з аднаго гектара. Скармліваецца мешанка жывёлай ў съвежым стане, па 40—50 кілограмаў на дзень і штуку.

6 klas i buduć aceńvacca pavodle liku pakosau, kolkaści i jakaści žbiranaha sieni. Da 1-šaj klasy sienazaciai naležać tyja, jakija z hektara dajuć 60 q (q=100 kilo) murožnaha ci kaniušynnaha sieni; sienazaci 2-hoj klasy pavinny davać z ha 40q (vosiem parakonnych vazoū na 5q kožny) sieni, sienazaci 3-aj klasy—dvukosnyja, z ha dajuć 25q sieni (pa 5q kožny); 4-ja i 5 ja klasy heta ūžo sienazaci adnakosnyja; 6 ja klasa — adnakosnyja, bħaliha.

Ahułam uziata acenka aromych hruntoў značna laħejšaja, čym acenka sienazaciai.

5-ty artykuł zakonu napaminaje, što sami ułaśniki hruntu buduć mahcy być prychasnymi ū hetaj acency: prad acenačnaj pastanovaj Pavietavaj Acenačnaj Kamisii ułaśniki mieci muć prava padavać vusnyja i pišmiennyja prapanovy. Važnaja heta reč, ale.. mahčymaja tolki tam, dzie hetkija prapanovy nia buduć padavacca ū rassypnuju, a kaniešna sposabam arhanizavanim.

Da hetaj spravy jšče vierniemisia.

T. S—ski.

Гарчыца дае таксама добрую пашу для малочных кароў. Высейваецца яна ў першых днях жніўня, бо яна хутчэй расьце і менш патрабуе часу для свайго розьвітку. На гектар сеюць яе 24—30 кілограмаў. Ка-сіць яе на зялённую пашу праць цьвे�там. Даецца яна больш 25 кілограмаў на штуку і дзень. Калі даваць гарчыцы больш, дык гэта шкодзіць на якасць малака. Таму што гарчыца яна можа карыстацца вольным азотам з паветра, як гэта робяць расыліны матыльковыя, — радзяць пагнайваць поле прац пасевам гарчыцы разьведзенай гнойнай жыжкой.

Інж. Р. Г. („Сіль. Госп.“).

Жыта як зялёная паша.

Нястача пашы для хатнай жывёлы — гэта хронічная (сталая) хвароба нашых гаспадарак. Найлепшая жывёла гэтак яна толькі не дае ніякай карысці, але наадварот — сама памалу гібее і марнуеца за нішто раз на заўсяды. Таму ў добра гаспадара яна пустуе і найменшы хоць-бы кусочак поля.

Усё частцей сустракаем і ў нас азімья аржышчы абсееная ўсякімі мешанкамі. Добра гэта вельмі. Але можа так здарыцца, што на нейкі кусочак поля яна хопе сяўбы. А пустым пакінуць яго яна можна. І ў такім разе можна і трэба яго засеяць хоць-бы звычайнім азімым жытам.

Ня трэба на гэта ніякага заводнага жытага. Трэба яго толькі сеяць як можна раней і гусьцей, каб можна было мець адзін пакос яшчэ ўвесені, а другі на вясну. У гэтак засееное жыта можна ўсейваць па 14 днёх яшчэ зімовую касматую віку або сэрадэлю: вясной па скожаным жыце сэрадэля аста нецца вольна расыці, улетку дасьць адзін пакос, а да восені можа служыць добрым пасьбішчам. Усеенная ў жыта віка скошываецца раннімі вясной разам з жытам.

Сеючы жыта на зялённую пашу трэба памятаць, што гэткі пасей удаецца толькі на добрай зямлі, якую можна нават крышку прыгнаць хляўным гноем: чаго яна выкарystае зялёнае жыта, тое астанецца для наступнай расыліны, каторая прыйдзе паслья жытага. І яшчэ адна рэч: буйна ўзрунеўшае да восені жыта можа за зіму адапрэць. Пагражае пры гэтым надбытак грунтовай і сънегавой вады. Ад надбытку грунтовай вады баронімся тым, што ральлю прац пасевам узорываем глыбака, каб вада магла вольна прасачывацца ўглыб. Добра таксама зробім, калі для спаду вады па версе працаром укосныя — зьверху ўніз — барозны. Паказаныя спосабы бароніць і ад лішкай сънегавой вады. Сыта ўрунеўшае прац сънегам жыта трэба ў дадатку скасіць: дае гэта добрую пашу і бароніць ад выправанья.

П. З.

Лепшае — на плем, горшае — на продаж.

Правіла „лепшае на плем, горшае — на продаж“ трэба стасаваць ува ўсей жывёллагадоўлі. Я тут аднак хачу сказаць колькі слоў толькі аб гаспадарскім птушніцтве, бо сучасная пара якраз гэтага вельмі вымагае.

Курыца ў сялянскай гаспадарцы здаецца такой малой і нязначнай, але калі зрайняць тыя клопаты й выдаткі, якіх яна для сябе ад гаспадыні вымагае, з тымі дробнымі але сталымі даходамі, якія прыносіць у хворме яё, дык гаспадарчая вартасць ейная пакажацца зусім у новым съятле: курыца і сягоныя аплачвае сама сябе з вялікім нават надбыткам. Адзін толькі для гэтага патрэбны варунак — каб курынае стада было не выпадковае, а старанна дабранае. Гэта знача, каб кураняты ці то купляныя, ці тым-больш гадаваныя ў сваёй собскай гаспадарцы, заўсяды паходзілі ад курэй добра нясушчых і самі былі добра разьвітыя.

У гаспадарцы так ужо вядзеца, што кураняты на плем купляюцца вельмі рэдка. А калі хто запраўды шукае спосабаў направы гадоўлі сваіх курэй, дык звычайна купляе „заводныя“ яйкі, або праста выбірае кураняты, што выйшлі з яёк свае ўласнае гадоўлі. У канцы канцоў аднак ўсякае палепшыванье курынага стада залежыць ад умелага выбару куранята на плем, бо і тыя кураняты, што выйшлі з яёк купленых, яна ўсе бываюць варты гадоўлі. І тут, у гэтым выбары, найчасцей здаряюцца аблылкі, якія паслья яна можна ўжо ніяк направіць.

Бо і як-жа найчасцей бывае з гэтым выбарам? А вось як: з гнязда выходзяць яна толькі курачки, але і пеўнікі, каторыя блізу цалком ідуць на продаж, на мяса. Разам з пеўнікамі аднак вельмі часта, съведама ці нясьведама, ідуць на продаж пад нож і курачки. Ня было-б у гэтым вялікай бяды, калі-б выбар курачак на продаж быў такім, якім быць павінен; гэта знача, калі-б на продаж даваліся тыя штуки, якія да гадоўлі ня здатныя. Але ў нас, на жаль, дзееца наадварот: ідучы ці едучы на рынок гаспадыні ловіць тыя штуки, якія „ужо выраслы“, а меньшыя, драбнейшыя, пакідае дома, „каб падраслы“; ражуе пры гэтым, што за большыя штуки больш возьме, а знача — быццам чыстае вырахаванье, чысты зыск.

У запраўднасці аднак справа гэта выглядае наадварот, бо з тых куранята, якія, выйшаўшы з аднаго гнязда, лепш за іншых растуць, выраслы-б найлепшыя куры. Гэтыя кураняты аднак для гадоўлі працадаюць, а гадуюцца тыя, якія з першых ужо дзён паказваюць, што да гадаванья ня прыгодны. Гэткім „выбарам“ можна за адзін год зьнішчыць найлепшае стада курэй. А гэтага быць не павінна, калі гадоўля курэй мае быць даходнай.

Вот-жа, ў імя добра зразумелага інтарэсу, кожная гаспадыня павінна зараз-жа ста-ранна перагледзіць стада сваіх курэй і ўсё лепшае пакінуць на плем, а слабейшае, не-даразьвітае, прадаець на мяса. Ніколі не па-ступаець наадварот.

В. С—ая.

Як даглядаць кураняты ў непагадзь.

Кураняты, а йшчэ больш індзюкі, а на-
ват качаняты і гусяняты вельмі ня любяць
мокрага надвор'я (непагадзі), якім сёлета
прырода так багата нас абдараўала. Таму
трэба старацца аблегчыць цяжкую долю най-
меншай нашай гаспадарскай жывёлы і па-
ступаць больш-менш гэтак:

1. У дождж, непагоду і наагул за зімна-
ня выпускаць кураняты на двор. Лепш за ўсё
ў таякі дні запёрці іх у пуні, ці хляве, насы-
паць ім зярніт, попелу, пяску, саломы і ня-
хай сабе там капаюцца.

2. Усюды дзе ходзяць (пасуцца) кура-
няты на адкрытым месцы і гдзе іх неўспа-
дзейкі можа захапіць дождж, трэба прыга-
таваць самыя простыя хоць бы прыкрыўкі,
пад каторыя кураняты ў разе патрэбы маг-
лі-б скавацца ад дажджу. Можа гэта быць
якая стрэшка з саломы, бляхі, а то і звы-
чайная ўверх дном перавернутая скрынка, з
месцам для вольнага ўходу.

3. Калі-б так сталася, што кураняты
ўсё-ж на дажджы змокнуць і ня могуць да-
начы ўжо на дворы абсохнуць, дык іх ні ў
якім выпадку ня можна мокрымі пускаць на
курасад: трэба іх перш абсушыць у хаце
(ці на кухні) і тэды толькі пускаць на курасад.

4. У лажджлівую непагадзь трэба ку-
раняты карміць больш сытнай пашай, даваць
больш зярніт.

5. Найбольш чуткія на мокрасьць інды-
чаты і іх у такую пару трэба трymаць за-
пёртымі ў суху.

6. Сырую пару непагадзі найхутчэй ад-
чуваюць слабыя з натуры кураняты. Гэткія
штуки цяпер як раз пара адзначаць і пры
першай магчымасці прадаваць іх на мяса;
на плем іх пакідаць ніколі ня можна.

В. С—ая.

Як зьбіраць грыбы і што з іх рабіць?

Аб грыбох пісалася ўжо ў „Самапома-
чы“. Але тады была мова толькі аб прыга-
таваныне грыбоў на продаж, а знача як рын-
кавага тавару. Тут скажам колькі слоў аб
грыбе і прыгатаваныне яго для хатняга ўжытку.

Зьбіраныне грыбоў. Зьбіраючы грыбы,
трэба памятаць аб tym, каб было што зьбі-
раць на другі год. Ня можна вясьці грыбной
гаспадаркі на спосаб дзікі, рабунковы, па-
водле прыказкі „паслья мяне хоць трава не

расьці“. Дзеля гэтага трэба грыб заўсяды
зразаць ножам, а ня можна яго вырываць з
каранём. Каб грыб быў трывалкі, яго трэба
зразу складаць у вольныя карзінкі ці кошы-
кі, каб не пацёрліся. З гэтай самай прычи-
ны ня можна складаць зьбіраныя грыбы ў
мяшкі. Больш трывалкі таксама грыб сабра-
ны ў сухую пагоду, чымся той-же грыб сабра-
ны ў пагоду дажджлівую.

Уважным трэба быць пры зьбіраныні,
каб не набраць грыбоў атрутных. Але гэта-
га ня можна наўчыцца з кніжкі. Агулам
трэба памятаць, што добры грыб — акрамя
рыжыка і казльяка (масъляка) — пералама-
ны ці перарэзаны не мяняе свайго пачатка-
вага колеру. Спажыўна вартасцю грыбы
стаяць паміж мясам і збожжам. Найлепшыя
грыбы гэта баравікі.

Прыгатаваныне грыбоў. Сабраныя гры-
бы можна розна прыгатоўваць: смажыць,
квасіць, сушиць, або рабіць усякія прыправы.

Свежа сабраныя грыбы трэба як най-
чысьцей перабраць, абчысьціць і апаласкаць.
Даўжэй як адну пару (24 гадзіны) непера-
бранныя і неачышчаныя грыбы трymаць ня
можна, бо тады яны трацяць смак. Такія
грыбы як сыраежкі трэба абабраць. Рыжыкі
і смаршкі трэба заліць гарачай вадой.

Ня можна забывацца на ту ю асаблі-
васць грыбоў, што іх хоць ня можна есьці
недаваранымі, сыраватымі, то таксама ня мож-
на і пераварываць, бо тады яны становяц-
ца менш страўнымі. Перад самым гатаваны-
нем трэба грыбы апаласкаць у летний ва-
дзе. Пры самым гатаваныне грыбоў ня мож-
на даліваць вады.

Тушыць грыбы трэба гэтак: свежа-
сабраныя, ачышчаныя, выпаласканыя і парэ-
заныя на дробна грыбы заліваюцца колькі
разоў вараткам. Тады бярэцца цэлапаліваны (можна і пабяляны) гаршчок, на дно кла-
дзецца тлушч, паслья крышыцца цыбуля, на-
яе засыпаюцца дробна пакрышаныя грыбы
і тушацца прыкрытыя на вольным агні. Калі
грыбы зъмякнуць, іх трэба пасаліпь, дадаць
крыху перцу. Калі ёсьць — добра тут будзе
дадаць кваснай съмятаны, а таксама лыжку
мукі.

Грыбная зупа. Вычышчаныя і пакрышаныя
грыбы заліць съцюдзёнай вадой, ула-
жыць колькі цэлых цыбуль і варыць так
доўга, аж покуль грыбы разъмякнуць. Далей,
прыгатаўляеца засмажка з масла, падмеш-
ваеца мукою, разбаўляеца вадой і залі-
ваеца ў зупу, соліца і беліцца кваснай
съмятанай.

Квашэныне рыжыкаў (і зялёнак). Ачыш-
чаныя і выцертыя грыбы складаюцца ў глі-
няны гаршчок; перасыпаюцца пры гэтым
сольлю. Прыціскаюцца дэнкамі і камянём
і стаўляюцца ў сухім месцы. Калі мала пус-
каюць з сябе соку, трэба заліць 1—2 шклян-
кі гатаванай вады.

Аб сушэныне грыбоў глядзі „Самапомач“
№ 5-6-1933 г. і 6, 7-8-1934 г.

В. Ш.

Ф.Акінчыц

У парадку дыскусіі.

Аграрна - коопэратыўная палітыка будучыні. ⁴⁾

3. Агульны кантроль дзяржавы за дзейнасцю коопэратыўных аў'яднаньняў.

Маючы на ўвазе тыя паважныя заданьні, каторыя ўстануць перад коопэрацияю ў «дзяржаве будучыні» — гэтая апошняя ня зможа роўнадушна ўстасункавацца да таго, у якім кірунку пойдзе коопэратыўнае будаўніцтва ў аграрнай галіне. Коопэрация, ператварыўшыся ў рэконструкцыйную сілу — павінна ўвесці і замацаваць на вёсцы арцельныя суадносіны, імкнучыся да зыністажэння там соцыяльна-еканамічнай няроўнасці і ўзмацнення гаспадарчага поступу ўсяго сялянскага агулу. Іншага стану рэчаў прызнаць мы ня можам і таму не залічаем да ідэалу, напрыклад, сучасны стан данскай коопэрациі, тримаючай «курс» на ўдасканаленне індывідуальных сялянскіх гаспадарак, пераважна замажнейшых, шляхам выкарыстання ўсіх гаспадарчых плюсоў, каторыя дaeе коопэратыўная форма аў'яднаньня.

Аграрна-коопэратыўная палітыка дзяржавы павінна быць пабудавана так, каб тварыліся такія коопэратыўныя аў'яднаньні, каторыя запраўды імкнущы да перабудовы і каторыя дакладна ўяўлялі-б сабе тое галоўнае, да чым палягае сутнасць коопэратыўнага руху, пачынальнікі якога імкнуліся да перабудовы ўсяго эканамічнага і грамадзкага ладу на колектывістычных падставах. Наўперед, павінна быць зъвернена ўвага на зьбіраныне коопэратывамі розных фондаў, неабходных для ўдасканалення і пашырэння прадпрыемства. У свой час яшчэ Фур'е вучыў, што прынамсі $1/5$ частка чыстага даходу калектыву павінна ѹсьці ў непадзельны запасны фонд, а прапаведнік вытворчых коопэратаў Бюшэ (Buchez) зусім слушна казаў, што толькі пры пастаянным павялічванні непадзельнай часткі коопэтатыўнага капіталу — вытворчы коопэратыў можа перамагчы эгоістычныя інтэрэсы пасобных сяброў і тады ўся арганізацыя будзе мець вялікую эканамічную моц.

Дзе гэтай справе не ўдзяляеца адпаведнай увагі, там і інтэрэсы суцэльнасці, інтэрэсы самой грамадзкой арганізацыі, адыходзяць на задні плян і ў канцы канцоў яна або траціць свой коопэратыўныя характеристар, або наагул развольваецца.

У сувязі з гэтым увага як дзяржавы, так і кіраўніцтва коопэрациі павінна быць зъвернена на тое, каб роўналегла да росту коопэратыўнага будаўніцтва павялічваўся і ко-

опэтарыўны капітал у тэй меры, якая ажаца неабходнаю для «паглыблення» коопэратыўнага руху ў сувязі з яго заданьнімі. Трудна, бязумоўна, устанавіць наперад, як гэта робяць Бюшэ і Фур'е, разьмер працэнтнага адлічэння ў грамадзкі капітал. У кожным выпадку гэткае адлічэнне павінна быць такім, каб магло запраўды павялічваць коопэратыўны капітал.

Наагул, трэба імкнущы да таго, каб у гэты капітал адкладалася па магчымасці вялікшая частка прыбылі, а астатак яе павінен быць такім, каб пасля яго падзелу паміж удзельнікамі коопэратыву, ён уяўляў для іх пэўную гаспадарчу вартасць, з-за якой быў-бы сэнс трymацца коопэратыўнага аў'яднаньня.

Узяўшы ўсё гэта пад увагу, немагчыма раз на заўсёды ўсталіць гэтыя нормы, бо яны павінны мяніцца ў залежнасці ад розных абставінаў.

Трэба заўважыць аднак, што ўстанаўленыне працэнту адкладу ў грамадзкі капітал мае ўшчэдзіць аграмаднае выхаваўча-грамадзкае значэнне і таму на яго мусіць быць зъвернена асаблівая ўвага дзяржаўных ворганаў.

Пры пляновым і масавым коопэраваньні вёскі мы напаткаем значныя труднасці наўперед з боку вясковай беднаты, каторая будзе адставаць у коопэратыўным будаўніцтве і таму на яе прыйдзецца зъвярнуць асаблівую ўвагу. У капіталістычных дзяржавах да сёняння га дня наглядаецца слабая зацікаўленасць да коопэрашы з боку бяднейшай часткі сялянства, якое ня верыць, што пры дапамозе аднай толькі коопэрациі магчыма наагул палепшиць сваё матар'яльнае палажэнне. Фактычна, толькі замажнейшая частка насельніцтва мае гаспадарчае вырахованыне для ўваходу ў коопэратывы; беднаце-ж, у аграмаднай большасці выпадкаў, коопэрация нічым дапамагчы ня можа.

Для карлаватых гаспадарак, ня маючых жывога і мёртвага інвэнтара і пры іншых ад'ёмных бакох сучаснага стану рэчаў — ніякая коопэрация цуду ня зробіць, бо тут патрэбна перад усім радыкальная перабудова ўсяго ўкладу гаспадарчага жыцця і толькі пасля гэтага магчыма прыступіць да ўдачнага коопэратыўнага будаўніцтва.

Часта аднак пры спрыяючых нават для коопэрациі палітычных і грамадзкіх абставінах, можна спаткацца з адставаннем беднаты ў справе коопэратыўнага будаўніцтва, што, напрыклад, наглядалася ў Саветах, і з чым там вялася барацьба.

Паводле статыстычных дадзеных савецкага коопэратора Цэлларіуса, відаць, што па ўсяму СССР бедната ў коопэратыўным бу-

даўніцтве апынулася на апошнім месцы, а на першым месцы стаяць гаспадаркі больш заможнейшых сялян. Гэткае зъявіша бачыма ўсіх галінах савецкай гаспадаркі Савецкіх рэспублік, з чым мусіў згадзіцца і сам Цэлларіус, каторы кажа, што лепей коопэруюцца больш заможныя групы; сярод коопэральных гаспадарак яны прадстаўлены лепей ад усіх іншых сялянскіх гаспадарак... Асабліва вялікі ўдзел заможных групаў у некаторых відах спэцыяльнай коопэрациі" (Цэлларіус: "Как партія осущэствляет кооперативный план Ленина", бач. 36). Гэта мае і для нас першараднае значэнне, бо і мы таксама спаткаемся з гэтым на практыцы.

Калі-б наагул немагчыма было спыніць адставаньня бедняцкай гаспадаркі ў коопэраваньні, то ў канцы гэта прывяло б да рэзультатаў адваротных тым, каторыя мы маєм прысугаючы да рэканструкцыі сельскай гаспадаркі на арцельна-коопэратыўных падставах. Можа вытварыцца моцная кляса вісковых багацеяў, каторая ў пэўны момант будуць устрымлівача соціяльна эканамічны поступ, пасколькі ён акажацца ім нявыгадны. Каб да гэтага не дайшло, трэба найвялікшую ўвагу зьвярнúць на коопэраваньне беднатаў. З другога боку трэба ўзмоцніць зьбіраньне непадзельнага коопэратыўнага капитала, коштам зъмяншэння фонду, падлягаючага падзелу паміж сяброў коопэратыву.

(д. б.)

Наша пошта.

Яз. Ярміч, У. Мірук, інж. Д - с, а П - ка - атрымалі, дзякуем, часапіс *Рэгулярна пасыаем*.

С. В - ка, Б. Б - скі і М Сар - іч — пробныя нумары высланы. Даўшыя — па атрыманыні падпіскі, якую з кожнай пошты найлепш выслаць праз П.К.О. (№ конта 180.485, уласнік конта інж. Клімович), або гэтак званым разрахунковым пераказам: нумар нашай картотекі 40.

М. Норык: што Вы думаеце рабіш з пачатай справай хамута для каровы? Даеща будзе магчыма саць дастаць яго па танейшай цене.

Я. Мат - ак — прысланае атрымалі, дзякуем. А ўсё - ж прынамся поўдзеятка вы хіба маглі - б сабраць. Падумайце! — У справе праўнічай парады для Вас самога, дапоўніце Ваша апісаныне адказамі на гэтыя два пытаньні:

1. Чыя сястра жыве на зямлі Ваша, цётчына ці цётчынага бацькі і ад як даўна?

2. Ці Вы карысталіся з гэтай зямлі і калі (як доўга)?

I. Мат - ы х а: Калі 7-ая частка, з якой Вы карыстаецца, выдзелена, дык дачка самапраўна ня можа яе ад Вас адбраць. А калі-б гэта хацела зрабіць і не давала араць папару, дык у працягу аднаго месяца ад дня самапраўнага нарушэння дачкай Вашага права, трэба падаць у суд жалабу „o przywrócenie zakłóconego posiadania.“ — Гэтага як першага адказу не зъмісьцілі мы ў ліпнёвым нумары „Самапомачы“, бо спознілася Ваша пісьмо.

3. К - ка: „Ziemlarobskuju čytanku“ можам Вам выслаць, калі прышлеце 1 зл. У книжцы знайдзеце адказы на цікавячыя Вас пытаньні.



U Niašvižy:

| | |
|-----------------------------------|-------------|
| Žyta | 8.50 - 9.00 |
| Jačmien | 11.50 |
| Avlos | —12.00 |
| Siena | 6.00 — 7.20 |
| Švini (za kilo žyv. v.) | 0.55 - 0.58 |
| Masla za kilo | 1.50 — 1.80 |

U Stolinie:

| | |
|---|---------------|
| Žyta | 9.00 - 1.00 |
| Pšanica | 13.00 - 13.50 |
| Jačmien | 10.80 - 11.50 |
| Avlos | 12.00 - 14.00 |
| Bulba | 2.40 |
| Kaniušyna (siena) | 4.00 - 4.80 |
| Bydla na miasa za kilo žyvoj v. | 0.20 - 0.30 |
| Švini | 0.35 - 0.45 |
| Masla za kilo | 1.60 |
| Jajki za štuku | 3 - 5 hr. |

УВАГА!

Пры фэд. «Самапомачы» вядзеца адзел праўных парадаў, якім кіруе безінтарасоўна беларуская адвакацкая сіла Асобы, якія маюць якісь пытаньні, павінны іх ясна і выразна напісаць на пісьме і прыслаць у нашу рэдакцыю. Адказы — невялікія будуць друкавацца ў «Самапомачы». На адказы большыя трафіка далучыць паштовую марку за 15 іфашоў.

Рэдакцыя „САМАПОМАЧЫ“

Chто choča paznać, jak treba siahonnia biaz straty haspadaryć na vuzkoj sialanskaj nivie, toj musić kaniečna čytać

Ziemlarobskuju Čytanku

inž.-ahranoma AD. KLIMOVICHA.

Knižka heta ū dastupnaj chvormie znajomic z hałoūnymi pracami ū ziemlarobstwie viasnoj, uletku, uvosieni i ūzimku.

Cana knižki tolki 1 zł.

Knižku trebuje ū najblíżejšych ad Vas knižnych mahazynach, a jak tam jaje nia budzie, žadajcie, kab Vam jaje vypisali z biełaruskikh kniharniau u Vilni:

„Pañonia“, Zavalnaja 1,
St. Stankieviča, Astrabramskaja 2,
Ul. Mankieviča, Astrabramskaja 1.

Pierasyłka aplačana ryčałtam.



CANA NUMARU 40 HRAŠOŪ

